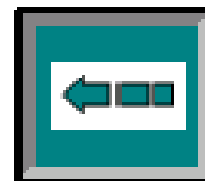


INSTRUCCIONES PARA LOS USUARIOS DE DISCOS CD-ROM MULTILINGÜES



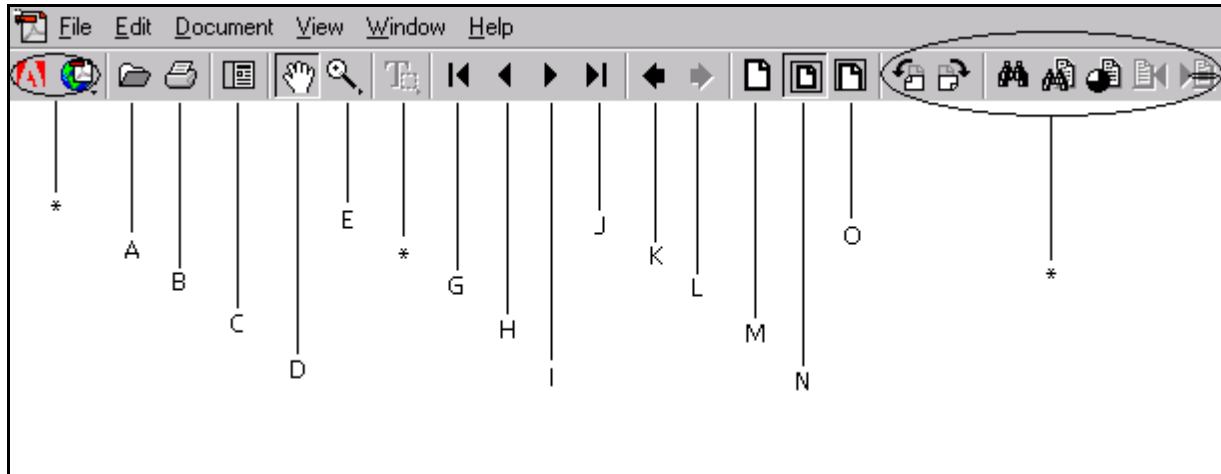
Índice

1. General	2
2. Barra de herramientas de Acrobat Reader	2
3. Pantalla de selección de idioma.....	3
3.1. Selección de idioma	3
3.2. Instrucciones para el usuario.....	3
3.3. Copyright.	4
4. Página de portada.....	5
4.1. Iniciar el manual	5
4.2. Volver a la pantalla de selección de idioma.....	5
5. Página Preámbulo.....	6
5.1. Seleccionar un grupo.....	6
5.2. Volver a la página de selección de idioma	6
5.3. Cambiar el ancho del panel de navegación.....	6
6. Página de índice de grupo	8
6.1. Seleccionar un tema.....	8
6.2. Volver a la página Preámbulo.....	8
6.3. Grupos que contienen varias páginas de índice.....	9
7. Hojear las páginas de un grupo del manual.....	11
8. Boletines de servicio	12
8.1. Boletines de servicio disponibles en este manual	12
8.2. Lista de boletines de servicio.....	14
9. Cerrar el manual	15

Para utilizar este CD-ROM es necesario tener instalado Adobe Acrobat Reader 4.0 o versiones posteriores.

Las pantallas que se muestran en estas instrucciones proceden de la versión en inglés del manual. Las funciones de las versiones en otros idiomas son exactamente las mismas.

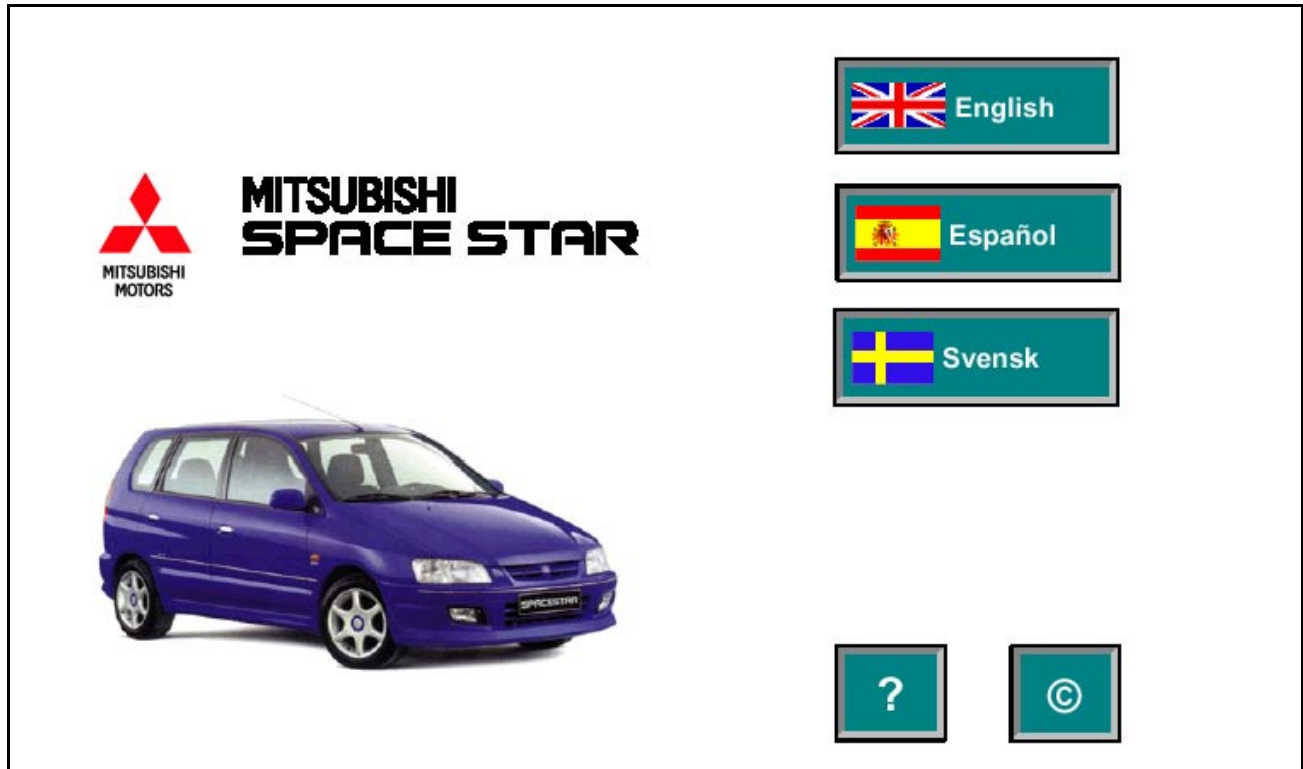
2. Barra de herramientas de Acrobat Reader



La siguiente tabla contiene una explicación de cada botón de la barra de herramientas de Adobe Acrobat. Para obtener información adicional, consulte la función de ayuda del menú de Acrobat Reader en la parte superior de la pantalla.

Número	Descripción
A	Abrir archivo.
B	Imprimir archivo. Mediante esta opción se imprimen todas las páginas del documento. Para imprimir una sola página o un grupo de páginas, utilice la opción Imprimir del menú Archivo.
C	Mostrar/ocultar panel de navegación. Para desplazarse por el manual, deben estar visibles los marcadores.
D	Seleccionar la Herramienta Mano. Utilice esta función durante el funcionamiento normal.
E	Seleccionar la Herramienta Ampliar. Esta función permite ampliar secciones de la página visible colocando el puntero del ratón en el borde del área que desee ampliar y arrastrando el recuadro alrededor de la zona mientras mantiene pulsado el botón izquierdo del ratón.
G	Ir a la primera página del grupo mostrado.
H	Ir a la página anterior.
I	Ir a la página siguiente.
J	Ir a la última página del grupo mostrado.
K	Ir a vista anterior.
L	Ir a siguiente vista.
M	Mostrar el documento a Tamaño real (100%).
N	Ajustar la página actual a la ventana.
O	Ajustar el ancho visible de la página actual a la ventana.
*	Estas funciones no son necesarias para la utilización de este CD-ROM.

3. Pantalla de selección de idioma



3.1. Selección de idioma


Coloque el puntero del ratón sobre el botón del idioma correspondiente. Haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez para seleccionar el idioma.


A continuación, se selecciona de forma automática el idioma correcto y se abre la página de portada.

3.2. Instrucciones para el usuario

Coloque el puntero del ratón sobre el botón . Haga clic con el botón izquierdo una vez para seleccionar las instrucciones para el usuario.

A continuación se muestra la siguiente pantalla. En esta pantalla puede seleccionar las instrucciones para el usuario en el idioma elegido, tal y como se ha descrito anteriormente.


Para volver a la pantalla de selección de idioma para las instrucciones del usuario, coloque el puntero del ratón sobre el botón  en la parte superior del documento y haga clic con el botón izquierdo una vez.


Para volver a la pantalla que se muestra más arriba, coloque el puntero del ratón sobre el botón  y haga clic con el botón izquierdo una vez.

3.3. Copyright.

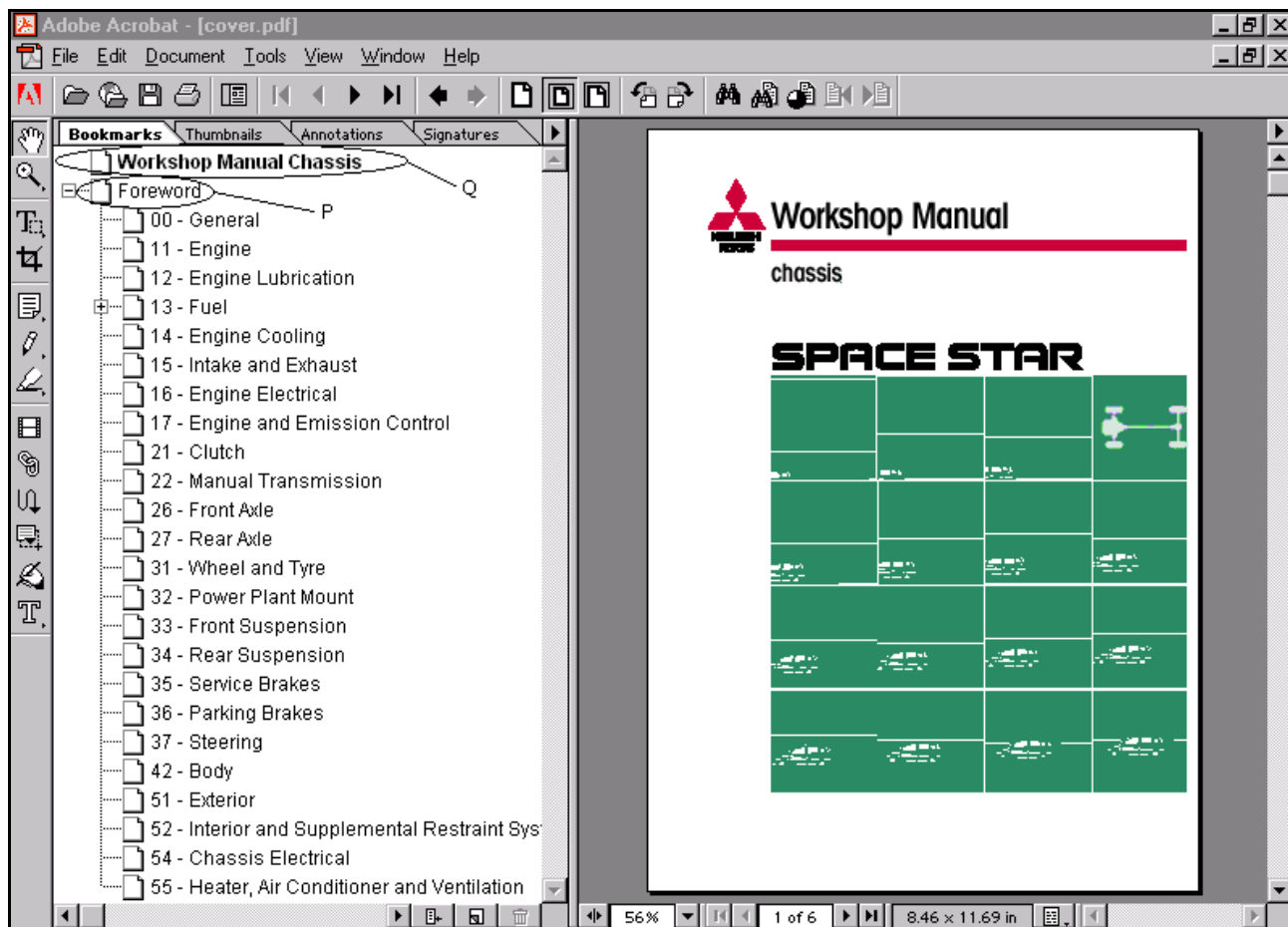
Coloque el puntero del ratón sobre el botón . Haga clic con el botón izquierdo una vez para seleccionar la información sobre copyright.

A continuación se muestra la siguiente pantalla. En esta pantalla puede seleccionar la información sobre copyright en el idioma elegido, tal y como se ha descrito anteriormente.

Para volver a la pantalla de selección de idioma para el copyright, coloque el puntero del ratón sobre el botón  en la parte superior del documento y haga clic con el botón izquierdo una vez.

Para volver a la pantalla que se muestra más arriba, coloque el puntero del ratón sobre el botón  y haga clic con el botón izquierdo una vez.

4. Página de portada



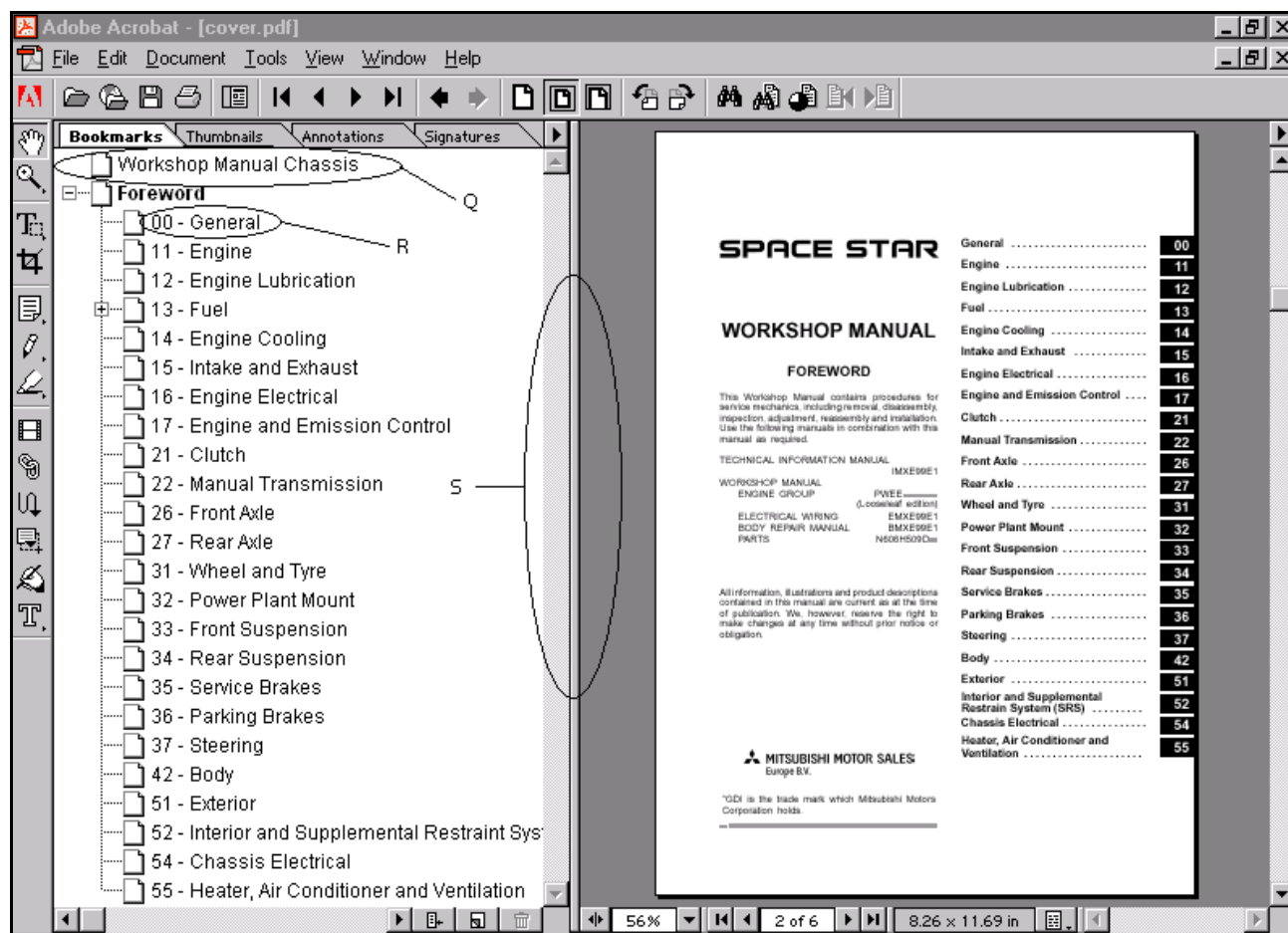
4.1. Iniciar el manual

Coloque el puntero del ratón sobre el marcador Preámbulo (marcado con una "P"). Haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez para abrir el manual. A continuación se selecciona automáticamente el manual correcto y se abre la página de índice.

4.2. Volver a la pantalla de selección de idioma

Si ha seleccionado un idioma incorrecto, puede volver a la pantalla anterior si coloca el puntero del ratón sobre el marcador Manual del taller Chasis (marcado con una "Q") y hace clic con el botón izquierdo del ratón una vez.

5. Página Preámbulo



5.1. Seleccionar un grupo

Coloque el puntero del ratón sobre el marcador del grupo deseado en el panel de navegación (área "R"). Haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez. A continuación se selecciona automáticamente el grupo correcto.

5.2. Volver a la página de selección de idioma

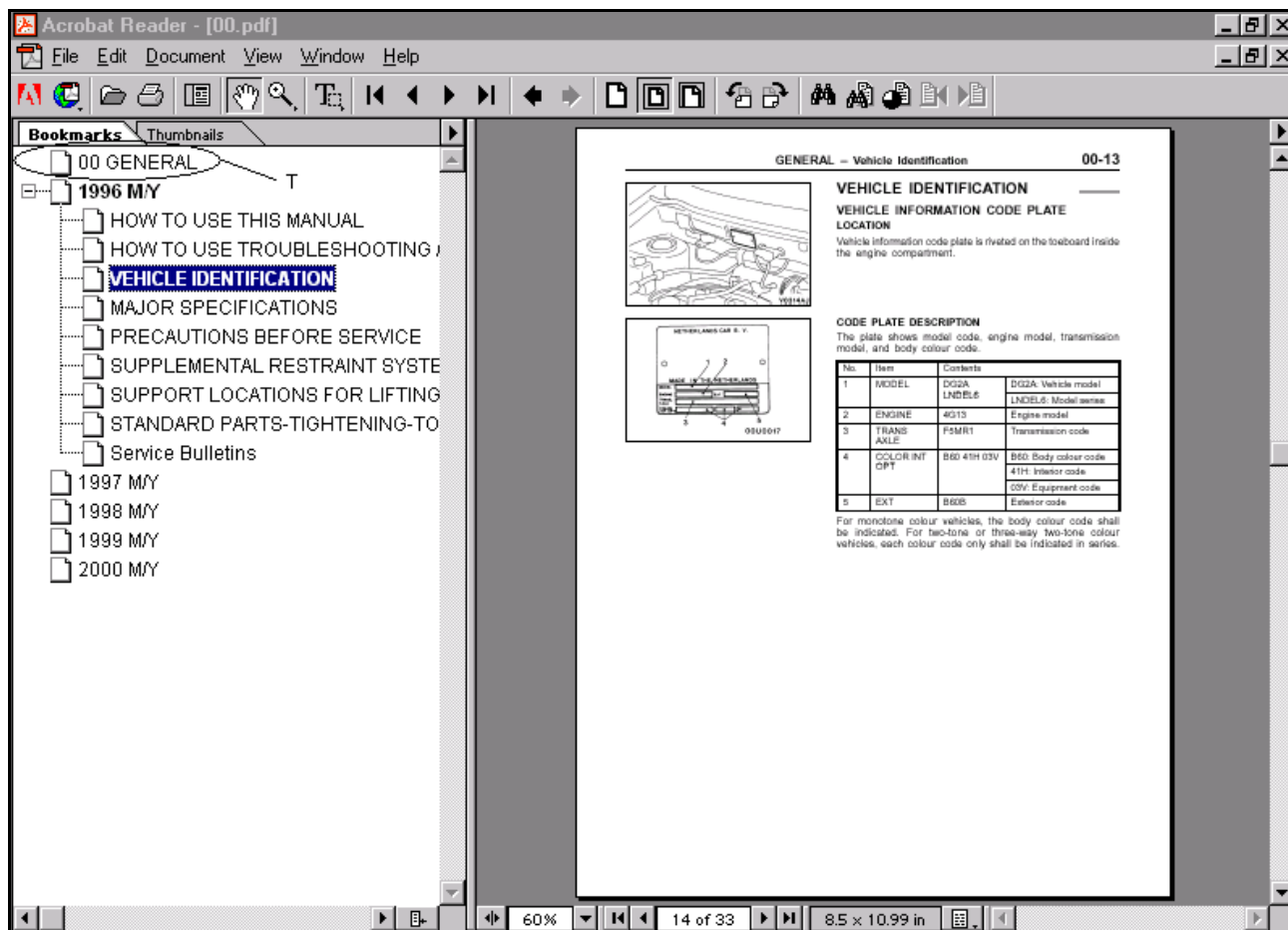
Coloque el puntero del ratón sobre el marcador Manual del taller chasis (marcado con una "Q") y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez.

5.3. Cambiar el ancho del panel de navegación

Para modificar el ancho del panel de navegación, coloque el puntero del ratón en la barra divisora vertical de la pantalla (marcada con una "S") y arrástrela hasta la posición deseada mientras mantiene pulsado el botón izquierdo del ratón.


Si el texto del panel de navegación no está totalmente visible, puede colocar el puntero del ratón sobre el texto de modo que pueda verlo sin modificar la posición de la barra divisora.

6. Página de índice de grupo



6.1. Seleccionar un tema

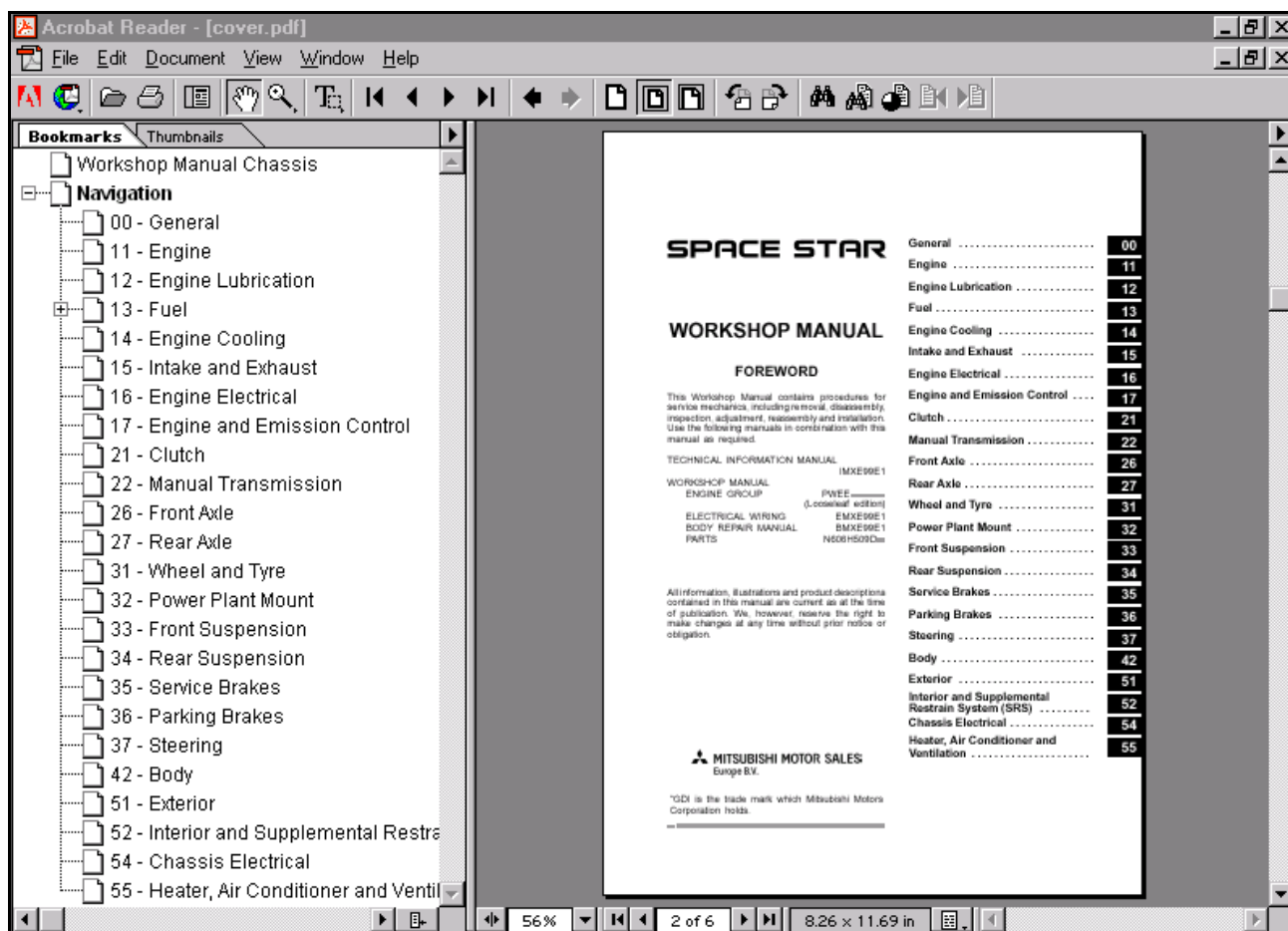
Puede seleccionar temas mediante los marcadores del panel de navegación.

Coloque el puntero del ratón sobre el símbolo  a la izquierda del marcador correspondiente al modelo del año deseado y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez. A continuación verá la lista de temas que puede seleccionar. Puede mostrar los temas correspondientes a más de un modelo de año a la vez si repite los pasos anteriores en otros modelos.

Coloque el puntero del ratón sobre el marcador del tema que desea ver y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez.


6.2. Volver a la página Preámbulo

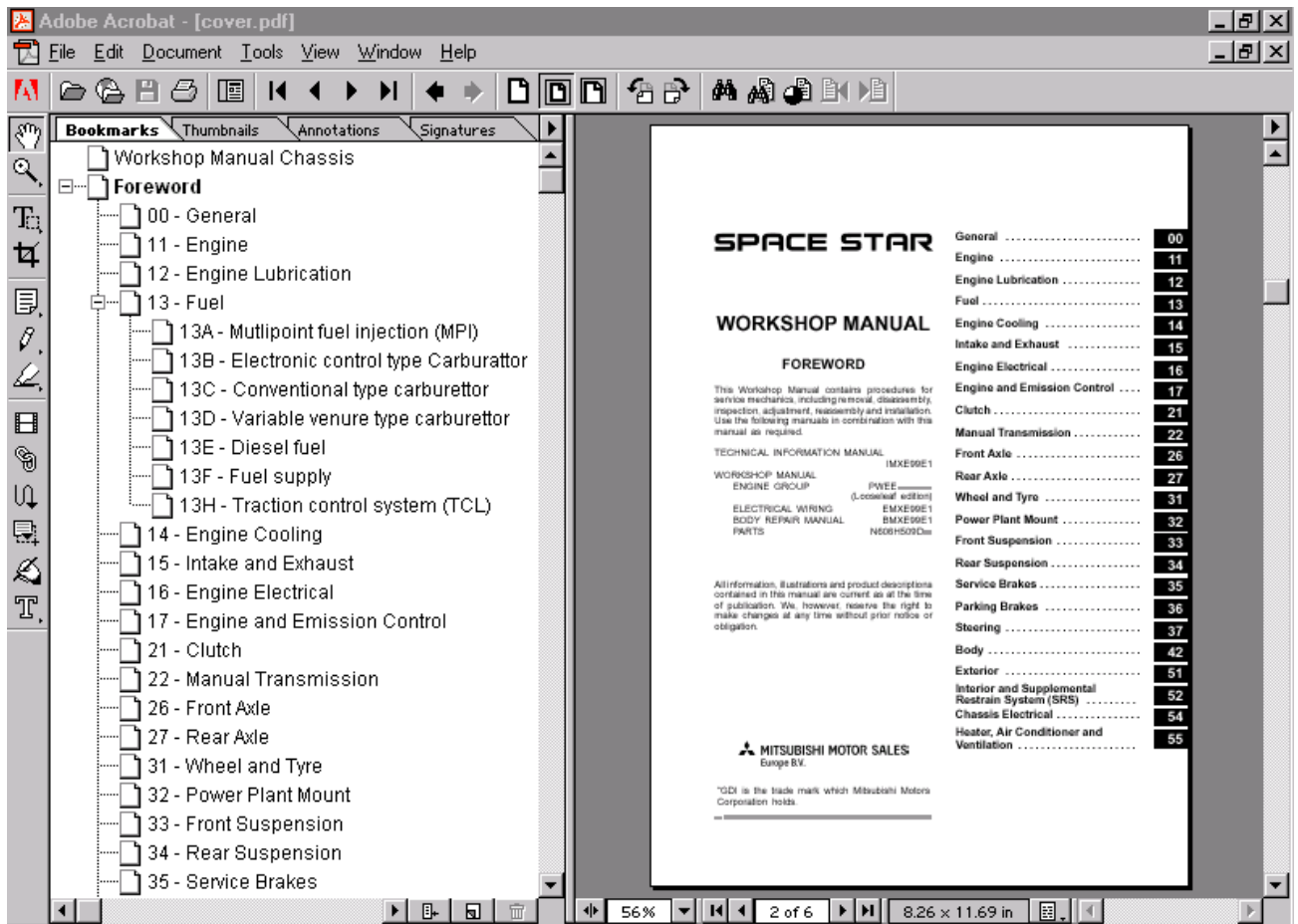
Coloque el puntero del ratón sobre el título del grupo mostrado (marcado con una "T") y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez.



6.3. Grupos que contienen varias páginas de índice

Algunos grupos están divididos en varios apartados y cada una de ellos tiene una página de índice independiente.



Coloque el puntero del ratón sobre el símbolo  a la izquierda del marcador del grupo para mostrar los apartados y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez. A continuación, verá la lista de temas.





Coloque el puntero del ratón sobre el apartado deseado y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez.

Seleccione el tema correspondiente tal y como se ha explicado en el apartado 6.1. *Seleccionar un tema.*

7. Hojear las páginas de un grupo del manual

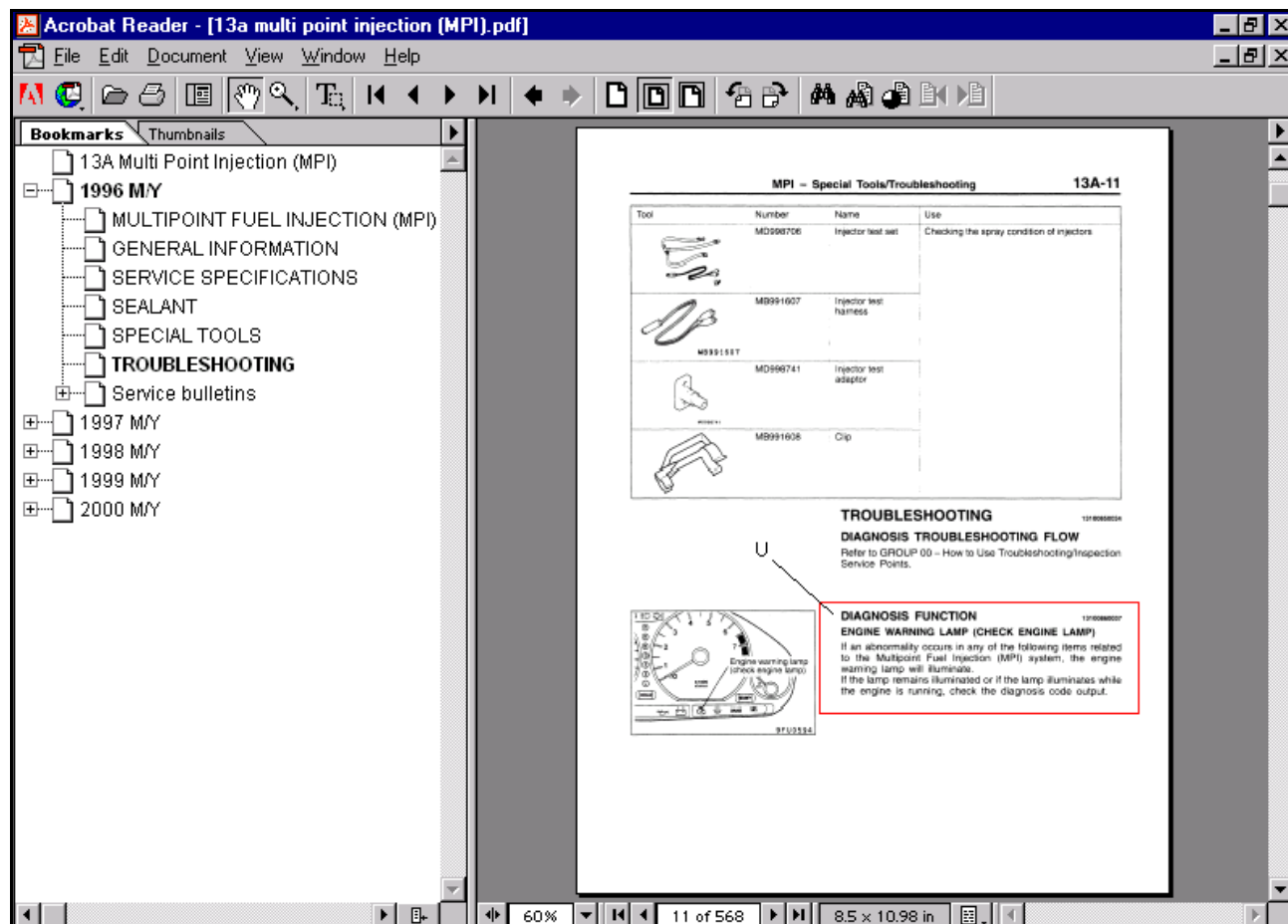
Para hojear las páginas de un grupo del manual, utilice los botones   de la barra de herramientas de Acrobat Reader.

Para ir a la primera página del grupo, pulse el botón  de la barra de herramientas de Acrobat Reader.

Para ir a la última página del grupo, pulse el botón  de la barra de herramientas de Acrobat Reader.

Si desea obtener información adicional sobre la barra de herramientas, consulte el capítulo *Barra de herramientas de Acrobat Reader* o la función de ayuda del menú de Adobe Acrobat en la parte superior de la pantalla.

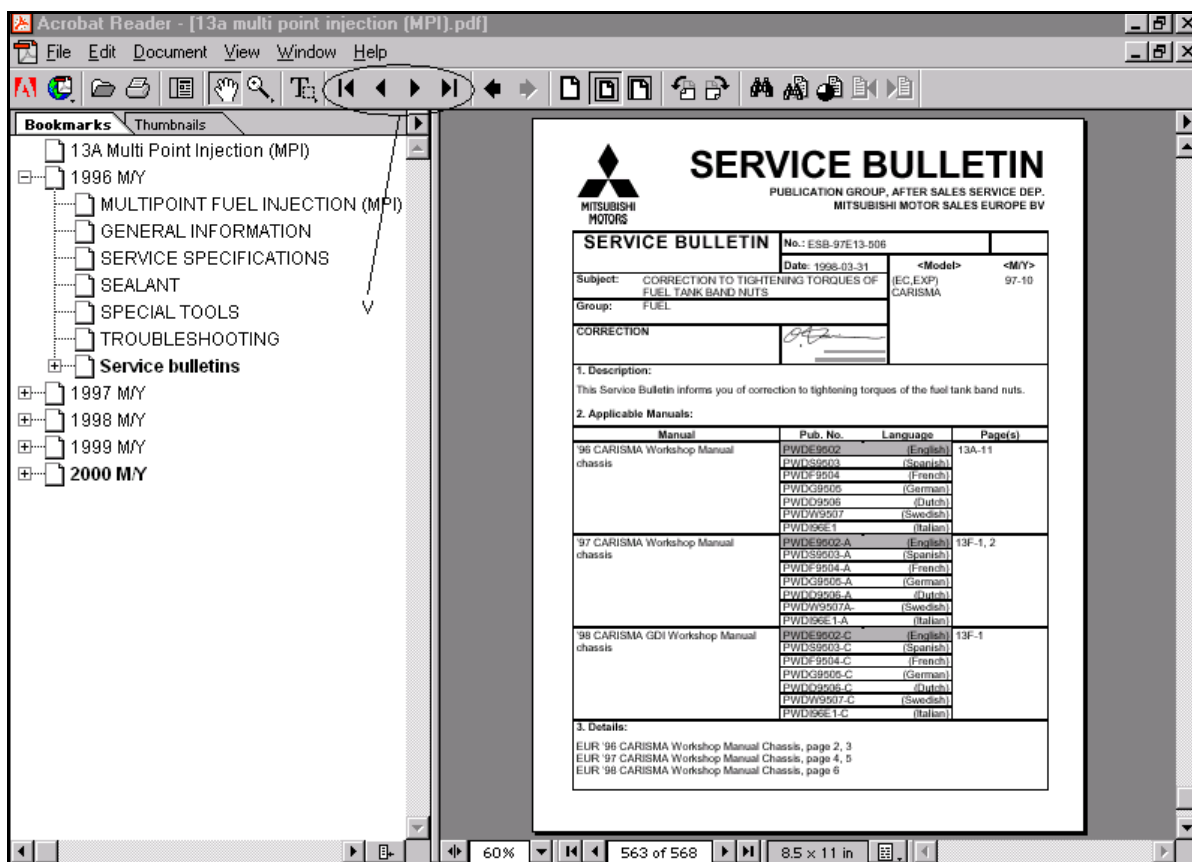
8. Boletines de servicio



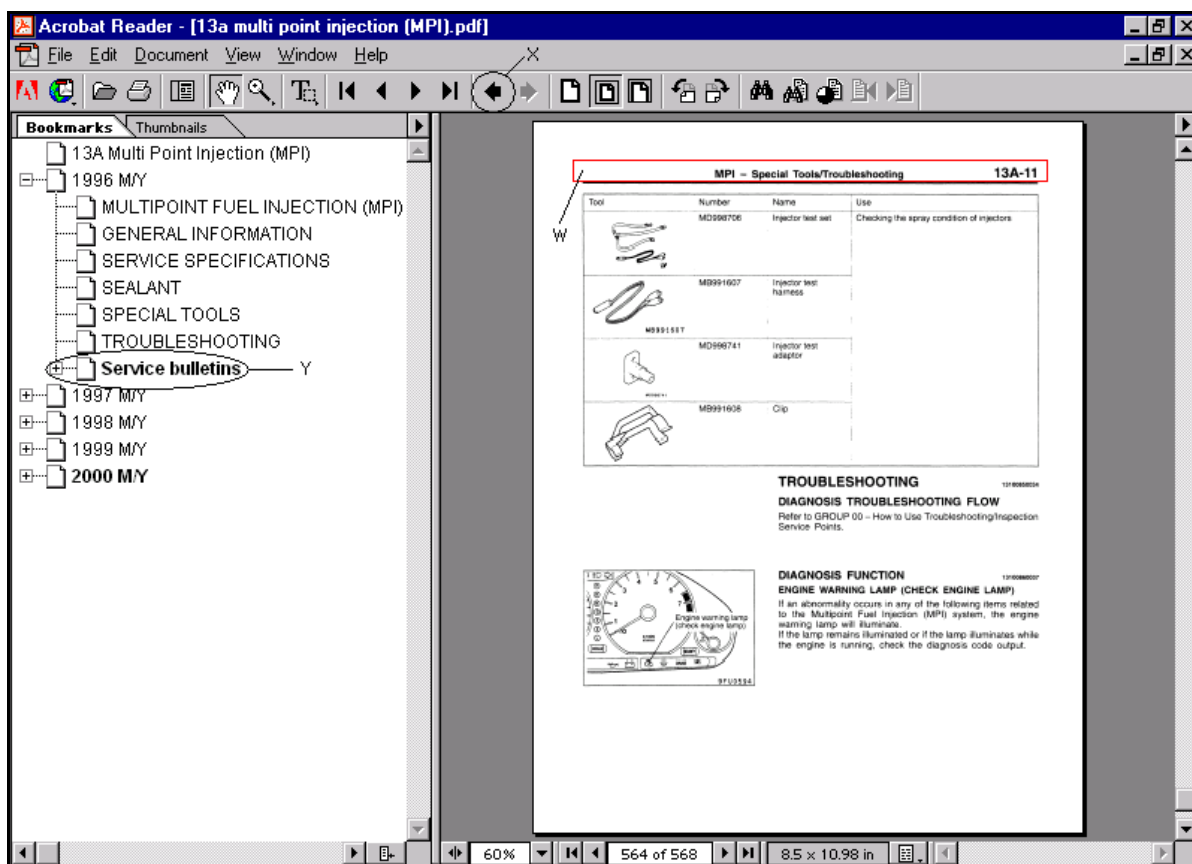
8.1. Boletines de servicio disponibles en este manual

Si existe un Boletín de servicio para alguna página del manual, éste se indica mediante un recuadro de color rojo sobre la sección correspondiente de la página.


Para leer el Boletín de servicio, coloque el puntero del ratón sobre el recuadro rojo (marcado con una "U") y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez.




Puede hojear las páginas de los boletines de servicio del mismo modo que hojear las páginas de un grupo, mediante los botones (marcado con una "V") de la barra de herramientas de Acrobat Reader.



Para volver a la página del manual del taller, coloque el puntero del ratón sobre el recuadro de color rojo (marcado con una "W") en la parte superior de la página y pulse el botón izquierdo del ratón una vez.

También puede pulsar el botón  (marcado con una "X") varias veces hasta volver a la página del manual del taller que contiene el Boletín de servicio.

8.2. Lista de boletines de servicio

Los boletines de servicio se enumeran de forma independiente por grupo y año de modelo. Coloque el puntero del ratón sobre el símbolo  a la izquierda del marcador Boletín de servicio (marcado con una "Y") y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez. A continuación se muestra la lista de boletines de servicio por número.

9. Cerrar el manual

Para cerrar el manual, coloque el puntero del ratón sobre la opción Archivo del menú de Acrobat Reader en la parte superior de la pantalla y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez.

Seleccione Cerrar y haga clic con el botón izquierdo del ratón una vez.